



CTY CỔ PHẦN NGOẠI THƯƠNG & PHÁT TRIỂN ĐẦU TƯ
TP. HỒ CHÍ MINH (FIDECO)
28 PHÙNG KHẮC KHOAN, QUẬN 1, TP. HỒ CHÍ MINH,
VIETNAM

ĐT: 3822 1043 - 3823 0562 · FAX: 3822 5241



BÁO CÁO TÀI CHÍNH

QUÝ I NĂM 2017



CÔNG TY CỔ PHẦN NGOẠI THƯƠNG VÀ PHÁT TRIỂN ĐẦU TƯ TP. HỒ CHÍ MINH

BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG QUÝ 1 NĂM 2017

CHO NĂM TÀI CHÍNH KẾT THÚC NGÀY 31 THÁNG 03 NĂM 2017

CÔNG TY CỔ PHẦN NGOẠI THƯƠNG VÀ PHÁT TRIỂN ĐẦU TƯ TP. HỒ CHÍ MINH

**BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG QUÝ 1 NĂM 2017
CHO NĂM TÀI CHÍNH KẾT THÚC NGÀY 31 THÁNG 03 NĂM 2017**

NỘI DUNG	TRANG
Thông tin về doanh nghiệp	1
Báo cáo của Tổng Giám đốc	2
Bảng cân đối kế toán riêng (Mẫu số B 01 – DN)	3
Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng (Mẫu số B 02 – DN)	6
Báo cáo lưu chuyển tiền tệ riêng (Mẫu số B 03 – DN)	7
Thuyết minh báo cáo tài chính riêng (Mẫu số B 09 – DN)	8

CÔNG TY CỔ PHẦN NGOẠI THƯƠNG VÀ PHÁT TRIỂN ĐẦU TƯ TP. HỒ CHÍ MINH

THÔNG TIN VỀ DOANH NGHIỆP

Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp công ty cổ phần

Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh lần đầu số 059081 do Trọng tài kinh tế TP. Hồ Chí Minh cấp ngày 27 tháng 12 năm 1993.

Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp công ty cổ phần số 0300590663, thay đổi lần thứ 32 ngày 24 tháng 11 năm 2016, do Sở Kế hoạch và Đầu tư TP. Hồ Chí Minh cấp.

Hội đồng Quản trị

Ông Trần Bảo Toàn
Ông Nguyễn Vũ Bảo Hoàng
Ông Nguyễn Ngọc Trường Chính
Ông Quan Minh Tuấn
Ông Lưu Minh Thiện

Chủ tịch
Phó Chủ tịch
Thành viên
Thành viên
Thành viên

Ban kiểm soát

Bà Nguyễn Thùy Trang
Bà Nguyễn Thị Thanh Vân
Ông Trần Cao Long

Trưởng ban
Thành viên
Thành viên

Ban Tổng Giám đốc

Ông Đoàn Ngọc Quang

Tổng Giám đốc

Người đại diện theo pháp luật

Ông Đoàn Ngọc Quang

Tổng Giám đốc

Trụ sở chính

28 Phùng Khắc Khoan, Quận 1, TP. Hồ Chí Minh, Việt Nam

CÔNG TY CỔ PHẦN NGOẠI THƯƠNG VÀ PHÁT TRIỂN ĐẦU TƯ TP. HỒ CHÍ MINH

TRÁCH NHIỆM CỦA TỔNG GIÁM ĐỐC ĐỐI VỚI BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG QUÝ 1 NĂM 2017

Tổng Giám đốc của Công ty Cổ phần Ngoại thương và Phát triển Đầu tư TP. Hồ Chí Minh (“Công ty”) chịu trách nhiệm lập báo cáo tài chính riêng quý 1 năm 2017 thể hiện trung thực và hợp lý tình hình tài chính tại ngày 31 tháng 03 năm 2017, kết quả hoạt động kinh doanh và tình hình lưu chuyển tiền tệ của riêng Công ty cho kỳ kết thúc vào ngày 31 tháng 03 năm 2017. Trong việc lập báo cáo tài chính riêng này, Tổng Giám đốc được yêu cầu phải:

- chọn lựa các chính sách kế toán phù hợp và áp dụng chúng một cách nhất quán;
- thực hiện các xét đoán và ước tính một cách hợp lý và thận trọng; và
- lập báo cáo tài chính riêng trên cơ sở đơn vị hoạt động liên tục trừ khi giả định đơn vị hoạt động liên tục là không phù hợp.

Tổng Giám đốc của Công ty chịu trách nhiệm bảo đảm rằng các sổ sách kế toán đúng đắn đã được thiết lập và duy trì để phản ánh tình hình tài chính của Công ty với độ chính xác hợp lý tại mọi thời điểm và để làm cơ sở lập báo cáo tài chính riêng tuân thủ theo chế độ kế toán được trình bày ở Thuyết minh số 2 của báo cáo tài chính riêng. Tổng Giám đốc của Công ty cũng chịu trách nhiệm đối với việc bảo vệ các tài sản của Công ty và thực hiện các biện pháp hợp lý để ngăn ngừa và phát hiện các gian lận và các sai sót khác.

PHÊ CHUẨN BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG

Theo đây, tôi phê chuẩn báo cáo tài chính riêng kèm theo từ trang 3 đến trang 28. Báo cáo tài chính riêng này phản ánh trung thực và hợp lý tình hình tài chính tại ngày 31 tháng 03 năm 2017, cũng như kết quả hoạt động kinh doanh và tình hình lưu chuyển tiền tệ của riêng Công ty cho năm tài chính kết thúc cùng ngày nêu trên phù hợp với các Chuẩn mực Kế toán Việt Nam, Chế độ Kế toán Doanh nghiệp Việt Nam và các quy định pháp lý có liên quan đến việc lập và trình bày báo cáo tài chính tại Việt Nam.

Người sử dụng báo cáo tài chính riêng của Công ty nên đọc cùng với báo cáo tài chính hợp nhất của Công ty và các công ty con (gọi chung là “Tập đoàn”) cho kỳ kết thúc ngày 31 tháng 03 năm 2017 để có đủ thông tin về tình hình tài chính hợp nhất, kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất và tình hình lưu chuyển tiền tệ hợp nhất của Tập đoàn.



Đoàn Ngọc Quang
Tổng Giám đốc

Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam
Ngày 27 tháng 4 năm 2017

CÔNG TY CỔ PHẦN NGOẠI THƯƠNG VÀ PHÁT TRIỂN ĐẦU TƯ TP. HỒ CHÍ MINH

Mẫu số B 01 – DN

BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN RIÊNG

Mã số	TÀI SẢN	Thuyết minh	Tại ngày	
			31.03.2017 VND	31.12.2016 VND
100	TÀI SẢN NGẮN HẠN		232.100.949.054	237.621.740.462
110	Tiền và các khoản tương đương tiền	3	3.832.227.293	2.523.220.632
111	Tiền		3.460.822.624	2.156.334.847
112	Các khoản tương đương tiền		371.404.669	366.885.785
120	Đầu tư tài chính ngắn hạn		212.300.000.000	223.953.296.000
121	Chứng khoán kinh doanh	4(a)	212.300.000.000	224.221.453.800
122	Dự phòng giảm giá chứng khoán kinh doanh	4(a)	-	(268.157.800)
130	Các khoản phải thu ngắn hạn		10.158.973.567	5.561.959.988
131	Phải thu ngắn hạn của khách hàng	5	3.738.081.785	3.764.231.802
132	Trả trước cho người bán ngắn hạn	6	1.088.514.204	1.025.475.608
135	Phải thu về cho vay ngắn hạn	7	4.300.000.000	4.300.000.000
136	Phải thu ngắn hạn khác	8	8.962.727.578	4.502.602.578
137	Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi	9	(7.930.350.000)	(8.030.350.000)
150	Tài sản ngắn hạn khác		5.809.748.194	5.583.263.842
151	Chi phí trả trước ngắn hạn		430.565.625	557.469.625
152	Thuế GTGT được khấu trừ	13(a)	3.603.781.060	3.602.425.708
153	Thuế và các khoản khác phải thu ngân sách Nhà nước	13(a)	946.362.142	946.362.142
155	Tài sản ngắn hạn khác		829.039.367	477.006.367

Các thuyết minh từ trang 8 đến trang 28 là một phần hợp thành báo cáo tài chính riêng này

CÔNG TY CỔ PHẦN NGOẠI THƯƠNG VÀ PHÁT TRIỂN ĐẦU TƯ TP. HỒ CHÍ MINH

Mẫu số B 01 – DN

BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN RIÊNG
(tiếp theo)

Mã số	TÀI SẢN	Thuyết minh	Tại ngày	
			31.03.2017 VND	31.12.2016 VND
200	TÀI SẢN DÀI HẠN		487.404.220.415	487.458.848.736
210	Các khoản phải thu dài hạn		10.000.000	10.000.000
216	Phải thu dài hạn khác		10.000.000	10.000.000
220	Tài sản cố định	10	224.047.311	238.499.964
221	Tài sản cố định hữu hình		157.222.331	160.936.025
222	Nguyên giá		2.182.582.982	2.182.582.982
223	Giá trị hao mòn lũy kế		(2.025.360.651)	(2.021.646.957)
227	Tài sản cố định vô hình		66.824.980	77.563.939
228	Nguyên giá		278.572.525	278.572.525
229	Giá trị hao mòn lũy kế		(211.747.545)	(201.008.586)
230	Bất động sản đầu tư	11	3.573.812.838	3.624.867.306
231	Nguyên giá		26.001.367.597	26.001.367.597
232	Giá trị hao mòn lũy kế		(22.427.554.759)	(22.376.500.291)
240	Tài sản dở dang dài hạn		124.210.210.349	124.210.210.349
241	Chi phí sản xuất, kinh doanh dở dang dài hạn	12	124.210.210.349	124.210.210.349
250	Đầu tư tài chính dài hạn		359.115.580.000	359.115.580.000
251	Đầu tư vào công ty con	4(b)	359.115.580.000	359.115.580.000
253	Đầu tư góp vốn vào đơn vị khác		450.000.000	450.000.000
254	Dự phòng đầu tư tài chính dài hạn		(450.000.000)	(450.000.000)
260	Tài sản dài hạn khác		270.569.917	259.691.117
262	Tài sản thuế thu nhập hoãn lại		270.569.917	259.691.117
270	TỔNG TÀI SẢN		719.505.169.469	725.080.589.198

Các thuyết minh từ trang 8 đến trang 28 là một phần hợp thành báo cáo tài chính riêng này


CÔNG TY CỔ PHẦN NGOẠI THƯƠNG VÀ PHÁT TRIỂN ĐẦU TƯ TP. HỒ CHÍ MINH

Mẫu số B 01 – DN

BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN RIÊNG
(tiếp theo)

Mã số	NGUỒN VỐN	Thuyết minh	Tại ngày	
			31.03.2017 VND	31.12.2016 VND
300	NỢ PHẢI TRẢ		80.695.374.396	86.954.954.019
310	Nợ ngắn hạn		79.218.714.655	85.460.024.278
311	Phải trả người bán ngắn hạn		47.922.000	47.922.000
312	Người mua trả tiền trước ngắn hạn		410.836.320	410.387.048
313	Thuế và các khoản phải nộp ngân sách Nhà nước	13(b)	23.450.516 (30.191.623)	1.975.884.775 -
314	Phải trả người lao động		1.360.228.329	1.585.251.476
315	Chi phí phải trả ngắn hạn		58.073.105.552	58.024.676.182
319	Phải trả ngắn hạn khác	14	-	3.800.000.000
320	Vay ngắn hạn	28(b)	-	10.598.018.239
321	Dự phòng phải trả ngắn hạn	15(a)	8.735.345.322	9.017.884.558
322	Quỹ khen thưởng, phúc lợi	16		
330	Nợ dài hạn		1.476.659.741	1.494.929.741
337	Phải trả dài hạn khác		1.180.191.491	1.198.461.491
342	Dự phòng phải trả dài hạn	15(b)	296.468.250	296.468.250
400	VỐN CHỦ SỞ HỮU		638.809.795.073	638.125.635.179
410	Vốn chủ sở hữu		638.809.795.073	638.125.635.179
411	Vốn góp của chủ sở hữu	17, 18	386.299.880.000	386.299.880.000
411a	- Cổ phiếu phổ thông có quyền biểu quyết	17	386.299.880.000	386.299.880.000
412	Thặng dư vốn cổ phần	18	251.697.570.000	251.697.570.000
421	Lợi nhuận sau thuế (“LNST”) chưa phân phối	18	812.345.073	128.185.179
421a	- LNST chưa phân phối lũy kế của các năm trước		128.185.179	10.651.805.265
421b	- (Lỗ sau thuế)/LNST chưa phân phối năm nay		684.159.894	(10.523.620.086)
440	TỔNG NGUỒN VỐN		719.505.169.469	725.080.589.198


Nguyễn Thị Phương Thảo
Người lập


Phạm Đình Hoàng
Kế toán trưởng


Đoàn Ngọc Quang
Tổng Giám đốc
Ngày 27 tháng 4 năm 2017

Các thuyết minh từ trang 8 đến trang 28 là một phần hợp thành báo cáo tài chính riêng này

CÔNG TY CỔ PHẦN NGOẠI THƯƠNG VÀ PHÁT TRIỂN ĐẦU TƯ TP. HỒ CHÍ MINH

Mẫu số B 02 – DN


BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH RIÊNG

Mã số	Thuyết minh	Kỳ báo cáo kết thúc ngày 31 tháng 03 năm		
		2017 VND	2016 VND	
01	Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ	20	1.641.410.447	1.444.400.589
02	Các khoản giảm trừ doanh thu		-	-
10	Doanh thu thuần về bán hàng và cung cấp dịch vụ		1.641.410.447	1.444.400.589
11	Giá vốn hàng bán và dịch vụ cung cấp	21	(873.779.264)	(822.423.829)
20	Lợi nhuận gộp		767.631.183	621.976.760
21	Doanh thu hoạt động tài chính	22	2.456.304.570	465.155.422
22	Chi phí tài chính	23	182.726.725	300.000.000
23	- Trong đó: Chi phí lãi vay		(84.060.000)	-
25	Chi phí bán hàng		-	(65.008.084)
26	Chi phí quản lý doanh nghiệp	24	(2.734.360.687)	(3.634.571.132)
30	(Lỗ)/lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh		672.301.791	(2.312.447.034)
31	Thu nhập khác		979.303	101.720.000
32	Chi phí khác		-	-
40	Lợi nhuận khác	25	979.303	101.720.000
50	Tổng (lỗ)/lợi nhuận kế toán trước thuế		673.281.094	(2.210.727.034)
51	Chi phí thuế TNDN hiện hành	26	-	-
52	Thu nhập thuế TNDN hoãn lại	26	10.878.800	32.663.943
60	(Lỗ)/lợi nhuận sau thuế TNDN		684.159.894	(2.178.063.091)


Nguyễn Thị Phương Thảo
Người lập


Phạm Đình Hoàng
Kế toán trưởng




Đoàn Ngọc Quang
Tổng Giám đốc
Ngày 27 tháng 4 năm 2017

Các thuyết minh từ trang 8 đến trang 28 là một phần hợp thành báo cáo tài chính riêng này

CÔNG TY CỔ PHẦN NGOẠI THƯƠNG VÀ PHÁT TRIỂN ĐẦU TƯ TP. HỒ CHÍ MINH

Mẫu số B 03 – DN


BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ RIÊNG
(Theo phương pháp gián tiếp)

Mã số	Thuyết minh	Kỳ báo cáo kết thúc ngày 31 tháng 03 năm	
		2017 VND	2016 VND
LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH			
01	(Lỗ)/lợi nhuận trước thuế	673.281.094	(2.210.727.034)
Điều chỉnh cho các khoản:			
02	Khấu hao tài sản cố định và bất động sản đầu tư	65.507.121	65.507.121
03	Hoàn nhập dự phòng	(368.157.800)	(3.650.000.000)
04	Lỗi chênh lệch tỷ giá hối đoái do đánh giá lại các khoản mục tiền tệ có gốc ngoại tệ	-	(7.386.619)
05	Lãi từ hoạt động đầu tư	(2.396.179.570)	(379.757.256)
06	Chi phí lãi vay	84.060.000	-
08	(Lỗ)/lợi nhuận từ hoạt động kinh doanh trước những thay đổi vốn lưu động	(1.941.489.155)	(6.182.363.788)
09	Giảm các khoản phải thu	(4.848.973.341)	16.853.301.924
10	Giảm hàng tồn kho	-	-
11	Giảm các khoản phải trả	(2.230.200.387)	(9.571.192.578)
12	(Tăng)/giảm chi phí trả trước	126.904.000	(385.410.000)
13	(Tăng)/giảm chứng khoán kinh doanh	14.312.703.576	-
14	Tiền lãi vay đã trả	(30.900.000)	-
15	Thuế TNDN đã nộp	-	(1.360.072.019)
17	Tiền chi khác cho hoạt động kinh doanh	(282.539.236)	(272.583.754)
20	Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh	5.105.505.457	(918.320.215)
LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG ĐẦU TƯ			
22	Thu từ thanh lý tài sản cố định	-	100.800.000
24	Thu hồi cho vay và rút tiền gửi có kỳ hạn	-	12.564.338.606
26	Thu hồi đầu tư góp vốn vào đơn vị khác	-	300.000.000
27	Thu lãi tiền gửi, cổ tức và lợi nhuận được chia	3.501.204	79.757.256
30	Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động đầu tư	3.501.204	13.044.895.862
LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG TÀI CHÍNH			
34	Chi trả nợ gốc vay	(3.800.000.000)	-
40	Lưu chuyển thuần từ hoạt động tài chính	(3.800.000.000)	-
50	Lưu chuyển tiền thuần trong năm	1.309.006.661	12.126.575.647
60	Tiền và tương đương tiền đầu năm	2.523.220.632	8.798.797.868
61	Ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá hối đoái quy đổi ngoại tệ	-	(179.905)
70	Tiền và tương đương tiền cuối năm	3.832.227.293	20.925.193.610


Nguyễn Thị Phương Thảo
Người lập


Phạm Đình Hoàng
Kế toán trưởng




Đoàn Ngọc Quang
Tổng Giám đốc
Ngày 27 tháng 4 năm 2017

Các thuyết minh từ trang 8 đến trang 28 là một phần hợp thành báo cáo tài chính riêng này

**THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH RIÊNG
CHO NĂM TÀI CHÍNH KẾT THÚC NGÀY 31 THÁNG 03 NĂM 2017**

1 ĐẶC ĐIỂM HOẠT ĐỘNG CỦA CÔNG TY

Công ty Cổ phần Ngoại thương và Phát triển Đầu tư TP. Hồ Chí Minh (“Công ty”) được thành lập tại nước CHXHCN Việt Nam theo Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh lần đầu số 059081 do Trọng tài kinh tế TP. Hồ Chí Minh cấp ngày 27 tháng 12 năm 1993. Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh được sửa đổi nhiều lần và sau đó được thay thế bởi Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp công ty cổ phần và các Giấy Chứng nhận thay đổi số 0300590663 do Sở Kế hoạch và Đầu tư TP. Hồ Chí Minh cấp.

Cổ phiếu của Công ty được niêm yết tại Sở Giao dịch Chứng khoán Thành phố Hồ Chí Minh với mã chứng khoán là FDC theo Quyết định chấp thuận đăng ký niêm yết cổ phiếu số 176/QĐ-SGDHCM ngày 25/12/2009 của Sở giao dịch Chứng khoán Thành phố Hồ Chí Minh.

Trụ sở chính của Công ty đặt tại số 28 Phùng Khắc Khoan, Phường Đa Kao, Quận 1, TP. Hồ Chí Minh.

Hoạt động chính của Công ty là xây dựng dân dụng, cho thuê và kinh doanh bất động sản.

Chu kỳ sản xuất và kinh doanh thông thường của Công ty là 12 tháng.

Tại ngày 31 tháng 03 năm 2017, Công ty có 3 công ty con (2016: 3 công ty con) như được trình bày ở Thuyết minh 4(b).

Tại ngày 31 tháng 03 năm 2017, Công ty có 44 nhân viên (2016: 46 nhân viên).

2 CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN CHỦ YẾU

2.1 Cơ sở của việc lập báo cáo tài chính riêng

Báo cáo tài chính riêng đã được lập theo các Chuẩn mực Kế toán Việt Nam, Chế độ Kế toán Doanh nghiệp Việt Nam và các quy định pháp lý có liên quan đến việc lập và trình bày báo cáo tài chính tại Việt Nam. Báo cáo tài chính riêng này được lập theo nguyên tắc giá gốc.

Báo cáo tài chính riêng kèm theo không nhằm mục đích trình bày tình hình tài chính, kết quả kinh doanh và tình hình lưu chuyển tiền tệ theo các nguyên tắc và thông lệ kế toán thường được chấp nhận ở các nước và các thể chế khác ngoài nước Việt Nam. Các nguyên tắc và thông lệ kế toán sử dụng tại nước Việt Nam có thể khác với các nguyên tắc và thông lệ kế toán tại các nước và các thể chế khác.

Ngoài ra, Công ty cũng đã lập báo cáo tài chính hợp nhất cho Công ty và các công ty con (“Tập đoàn”) theo các Chuẩn mực Kế toán Việt Nam, Chế độ Kế toán Doanh nghiệp Việt Nam và các quy định pháp lý có liên quan đến việc lập và trình bày báo cáo tài chính hợp nhất. Người sử dụng báo cáo tài chính riêng của Công ty nên đọc cùng báo cáo tài chính hợp nhất của Tập đoàn cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 03 năm 2017 để có đủ thông tin về tình hình tài chính hợp nhất, kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất và tình hình lưu chuyển tiền tệ hợp nhất của Tập đoàn.

2 CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN CHỦ YẾU (tiếp theo)

2.2 Năm tài chính

Năm tài chính của Công ty bắt đầu từ ngày 1 tháng 1 đến ngày 31 tháng 12.
Kỳ báo cáo này bắt đầu từ ngày 01 tháng 01 đến 31 tháng 03 năm 2017.

2.3 Đơn vị tiền tệ sử dụng trong kế toán

Đơn vị tiền tệ sử dụng trong kế toán và được trình bày trên báo cáo tài chính riêng là tiền Đồng Việt Nam (“đồng” hoặc “VND”).

Các nghiệp vụ phát sinh bằng ngoại tệ được quy đổi theo tỷ giá giao dịch thực tế áp dụng tại ngày phát sinh nghiệp vụ. Chênh lệch tỷ giá phát sinh từ các nghiệp vụ này được ghi nhận là thu nhập hoặc chi phí trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng.

Tài sản và nợ phải trả bằng tiền tệ có gốc ngoại tệ tại ngày của bảng cân đối kế toán lần lượt được quy đổi theo tỷ giá mua và tỷ giá bán ngoại tệ của ngân hàng thương mại nơi Công ty thường xuyên có giao dịch áp dụng tại ngày bảng cân đối kế toán. Các khoản ngoại tệ gửi ngân hàng tại ngày của bảng cân đối kế toán được quy đổi theo tỷ giá mua của chính ngân hàng nơi Công ty mở tài khoản ngoại tệ. Chênh lệch tỷ giá phát sinh từ việc quy đổi này được ghi nhận là thu nhập hoặc chi phí trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng.

2.4 Tiền và các khoản tương đương tiền

Tiền và các khoản tương đương tiền bao gồm tiền mặt tại quỹ, tiền gửi ngân hàng, tiền đang chuyển, tiền gửi không kỳ hạn và các khoản đầu tư ngắn hạn khác có thời hạn đáo hạn ban đầu không quá ba tháng.

2.5 Khoản phải thu khách hàng

Các khoản phải thu khách hàng được thể hiện theo giá trị ghi trên hóa đơn gốc trừ dự phòng các khoản phải thu khó đòi được ước tính dựa trên cơ sở rà soát của Tổng Giám đốc đối với tất cả các khoản còn chưa thu tại thời điểm cuối năm. Các khoản nợ được xác định là không thể thu hồi sẽ được xóa sổ.

2 CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN CHỦ YẾU (tiếp theo)

2.6 Các khoản đầu tư

(a) Chứng khoán kinh doanh

Chứng khoán kinh doanh là chứng khoán và các công cụ tài chính khác do Công ty nắm giữ cho mục đích kinh doanh và được nắm giữ chủ yếu cho mục đích mua bán để kiếm lời trong ngắn hạn.

Chứng khoán kinh doanh được ghi nhận ban đầu theo giá gốc. Sau đó, chứng khoán kinh doanh được ghi nhận theo giá gốc trừ dự phòng giảm giá. Dự phòng giảm giá đầu tư chứng khoán kinh doanh được lập khi giá gốc cao hơn giá trị thị trường của các khoản chứng khoán kinh doanh này.

Lãi hoặc lỗ từ việc thanh lý, nhượng bán chứng khoán kinh doanh được hạch toán vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh. Giá vốn được xác định theo phương pháp bình quân gia quyền đi động.

(b) Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn

Các khoản đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn là các khoản đầu tư mà Tổng Giám đốc Công ty có ý định và có khả năng giữ đến ngày đáo hạn.

Các khoản đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn bao gồm các khoản tiền gửi ngân hàng có kỳ hạn, các khoản cho vay nắm giữ đến ngày đáo hạn với mục đích thu lãi hàng kỳ và các khoản đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn khác. Các khoản đầu tư này được ghi nhận theo giá gốc trừ đi dự phòng.

Dự phòng giảm giá đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn được lập trên cơ sở có bằng chứng chắc chắn cho thấy một phần hoặc toàn bộ khoản đầu tư có thể không thu hồi được.

(c) Đầu tư vào công ty con

Công ty con là những doanh nghiệp mà Công ty có quyền chi phối các chính sách tài chính và hoạt động của doanh nghiệp, thường đi kèm là việc nắm giữ hơn một nửa quyền biểu quyết. Sự tồn tại và tính hữu hiệu của quyền biểu quyết tiềm tàng đang được thực thi hoặc được chuyển đổi sẽ được xem xét khi đánh giá liệu Công ty có quyền kiểm soát doanh nghiệp hay không.

Đầu tư vào công ty con được hạch toán theo giá gốc trừ đi dự phòng giảm giá đầu tư. Dự phòng giảm giá đầu tư được lập khi có sự giảm giá trị của các khoản đầu tư.

(d) Đầu tư góp vốn vào đơn vị khác

Đầu tư góp vốn vào đơn vị khác là các khoản đầu tư vào công cụ vốn của đơn vị khác nhưng không có quyền kiểm soát hoặc đồng kiểm soát, không có ảnh hưởng đáng kể đối với bên được đầu tư. Các khoản đầu tư này được ghi nhận ban đầu theo giá gốc. Dự phòng giảm giá đầu tư được lập khi Công ty nhận đầu tư bị lỗ, ngoại trừ khoản lỗ mà Tổng Giám đốc Công ty đã dự đoán từ khi đầu tư.

2 CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN CHỦ YẾU (tiếp theo)

2.7 Tài sản cố định

Tài sản cố định hữu hình và tài sản cố định vô hình

Tài sản cố định được phản ánh theo nguyên giá trừ khấu hao lũy kế. Nguyên giá bao gồm các chi phí liên quan trực tiếp đến việc có được tài sản cố định tính đến thời điểm đưa tài sản đó vào trạng thái sẵn sàng sử dụng.

Khấu hao và hao mòn

Tài sản cố định được khấu hao theo phương pháp đường thẳng trong suốt thời gian hữu dụng ước tính như sau:

Nhà cửa, vật kiến trúc	25 năm
Máy móc thiết bị	3 - 7 năm
Phương tiện vận tải	3 - 6 năm
Thiết bị văn phòng	6 - 8 năm
Phần mềm máy tính	3 năm

Thanh lý

Lãi hoặc lỗ phát sinh do thanh lý nhượng bán tài sản cố định được xác định bằng số chênh lệch giữa số tiền thu thuần do thanh lý với giá trị còn lại của tài sản và được ghi nhận là thu nhập hoặc chi phí trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng.

2.8 Bất động sản đầu tư

Nguyên giá của bất động sản đầu tư là toàn bộ các chi phí (tiền hoặc tương đương tiền) mà Công ty bỏ ra hoặc giá trị hợp lý của các khoản khác đưa ra trao đổi để có được bất động sản đầu tư tính đến thời điểm mua hoặc xây dựng hoàn thành bất động sản đầu tư đó.

Khấu hao

Bất động sản đầu tư nắm giữ để cho thuê được khấu hao theo phương pháp đường thẳng trong suốt thời gian hữu dụng ước tính. Thời gian hữu dụng ước tính của bất động sản đầu tư từ 15 đến 25 năm.

Công ty không trích khấu hao đối với bất động sản đầu tư nắm giữ chờ tăng giá. Tồn thất bất động sản đầu tư chờ tăng giá được ghi nhận khi có bằng chứng chắc chắn cho thấy bất động sản đầu tư bị giảm giá so với giá trị thị trường và khoản giảm giá được xác định một cách đáng tin cậy. Tồn thất được ghi nhận vào giá vốn hàng bán.

Thanh lý

Lãi hoặc lỗ do thanh lý bất động sản đầu tư được xác định bằng số chênh lệch giữa tiền thu thuần do thanh lý với giá trị còn lại của bất động sản đầu tư và được ghi nhận là thu nhập hoặc chi phí trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng.

2 CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN CHỦ YẾU (tiếp theo)

2.9 Chi phí sản xuất kinh doanh dở dang dài hạn

Chi phí sản xuất kinh doanh dở dang dài hạn bao gồm chi phí của các dự án bất động sản đang xây dựng để bán. Các dự án này được ghi nhận theo giá thấp hơn giữa giá thành và giá trị thuần có thể thực hiện được. Giá thành bao gồm các chi phí liên quan trực tiếp đến việc giải phóng mặt bằng, đền bù giải tỏa và xây dựng bao gồm cả chi phí đi vay.

Giá trị thuần có thể thực hiện được bao gồm giá bán hiện hành trừ đi chi phí ước tính để hoàn thành dự án dân cư và các chi phí bán hàng và tiếp thị ước tính.

2.10 Thuê hoạt động

Thuê hoạt động là loại hình thuê tài sản mà phần lớn rủi ro và lợi ích gắn liền với quyền sở hữu của tài sản thuộc về bên cho thuê. Khoản thanh toán dưới hình thức thuê hoạt động được hạch toán vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh theo phương pháp đường thẳng dựa trên thời hạn thuê hoạt động.

2.11 Chi phí trả trước

Chi phí trả trước bao gồm các chi phí trả trước ngắn hạn và chi phí trả trước dài hạn trên bảng cân đối kế toán. Các khoản chi phí trả trước này được ghi nhận theo giá gốc và được phân bổ theo phương pháp đường thẳng dựa trên thời gian hữu dụng ước tính.

2.12 Nợ phải trả

Các khoản nợ phải trả được phân loại dựa vào tính chất bao gồm:

- Phải trả người bán gồm các khoản phải trả mang tính chất thương mại phát sinh từ giao dịch mua hàng hóa, dịch vụ.
- Phải trả khác gồm các khoản phải trả không có tính thương mại, không liên quan đến giao dịch mua, bán, cung cấp hàng hóa dịch vụ.

Các khoản nợ phải trả được phân loại ngắn hạn và dài hạn trên bảng cân đối kế toán căn cứ theo kỳ hạn còn lại của các khoản phải trả tại ngày của bảng cân đối kế toán.

2.13 Chi phí đi vay

Chi phí đi vay liên quan trực tiếp đối với hoạt động xây dựng hoặc sản xuất bất kỳ tài sản đủ tiêu chuẩn sẽ được vốn hóa trong thời gian mà các tài sản này được hoàn thành và chuẩn bị đưa vào sử dụng. Chi phí đi vay khác được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh riêng khi phát sinh.

2.14 Chi phí phải trả

Bao gồm các khoản phải trả cho hàng hóa, dịch vụ đã nhận được từ người bán trong kỳ báo cáo nhưng thực tế chưa chi trả do chưa có hóa đơn hoặc chưa đủ hồ sơ, tài liệu kế toán, được ghi nhận vào chi phí sản xuất kinh doanh của kỳ báo cáo.

2 CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN CHỦ YẾU (tiếp theo)

2.15 Các khoản dự phòng

Các khoản dự phòng được ghi nhận khi: Công ty có nghĩa vụ nợ hiện tại, pháp lý hoặc liên đới, phát sinh từ các sự kiện đã xảy ra; việc thanh toán nghĩa vụ nợ có thể dẫn đến sự giảm sút về những lợi ích kinh tế; và giá trị của nghĩa vụ nợ đó được ước tính một cách đáng tin cậy. Dự phòng không được ghi nhận cho các khoản lỗ hoạt động trong tương lai.

Dự phòng được tính trên cơ sở các khoản chi phí dự tính phải thanh toán nghĩa vụ nợ. Nếu ảnh hưởng về giá trị thời gian của tiền là trọng yếu thì dự phòng được tính trên cơ sở giá trị hiện tại với tỷ lệ chiết khấu trước thuế và phản ánh những đánh giá trên thị trường hiện tại về giá trị thời gian của tiền và rủi ro cụ thể của khoản nợ đó. Giá trị tăng lên do ảnh hưởng của yếu tố thời gian được ghi nhận là chi phí đi vay.

2.16 Dự phòng trợ cấp thôi việc

Theo Luật Lao động Việt Nam, người lao động của Công ty đã làm việc thường xuyên đủ 12 tháng trở lên được hưởng khoản trợ cấp thôi việc. Thời gian làm việc để tính trợ cấp thôi việc là tổng thời gian người lao động đã làm việc thực tế cho Công ty trừ đi thời gian người lao động đã tham gia bảo hiểm thất nghiệp theo quy định của pháp luật và thời gian làm việc đã được Công ty chi trả trợ cấp thôi việc.

Trợ cấp thôi việc của người lao động được trích trước cuối mỗi kỳ báo cáo theo tỷ lệ bằng một nửa mức lương bình quân tháng cho mỗi năm làm việc. Mức lương bình quân tháng để tính trợ cấp thôi việc dựa trên mức lương bình quân của sáu tháng gần nhất tính đến trước ngày lập bảng cân đối kế toán này.

Khoản trích trước này được sử dụng để trả một lần khi người lao động chấm dứt hợp đồng lao động theo quy định hiện hành.

2.17 Vốn chủ sở hữu

Vốn góp cổ phần của các cổ đông được ghi nhận theo số thực tế góp của các cổ đông. Vốn góp của chủ sở hữu được phản ánh theo mệnh giá của cổ phiếu.

Thặng dư vốn cổ phần: là khoản chênh lệch giữa vốn góp theo mệnh giá cổ phiếu với giá thực tế phát hành cổ phiếu; chênh lệch giữa giá mua lại cổ phiếu quỹ và giá tái phát hành cổ phiếu quỹ.

Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối/(lỗ lũy kế): phản ánh kết quả kinh doanh (lãi, lỗ) sau thuế thu nhập doanh nghiệp tại thời điểm báo cáo.

2 CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN CHỦ YẾU (tiếp theo)

2.18 Phân chia lợi nhuận thuần

Lợi nhuận thuần sau thuế thu nhập doanh nghiệp có thể được chia cho các cổ đông sau khi được Đại hội đồng cổ đông phê duyệt và sau khi đã trích lập các quỹ dự phòng theo điều lệ của Công ty và các quy định của pháp luật Việt Nam.

Công ty phân chia lợi nhuận thuần như sau:

(a) Quỹ dự phòng tài chính

Quỹ dự phòng tài chính không còn được sử dụng. Số dư còn lại của quỹ này được chuyển sang quỹ đầu tư phát triển.

(b) Quỹ đầu tư phát triển và quỹ khen thưởng, phúc lợi

Quỹ đầu tư phát triển và quỹ khen thưởng, phúc lợi được trích lập từ lợi nhuận thuần của Công ty và được các cổ đông phê duyệt tại Đại hội đồng cổ đông.

(c) Chia cổ tức

Cổ tức được chia cho cổ đông của Công ty được ghi nhận là một khoản phải trả trong báo cáo tài chính của kỳ kế toán mà cổ tức được thông qua tại Đại hội đồng cổ đông.

2.19 Ghi nhận doanh thu

(a) Doanh thu cho thuê văn phòng

Doanh thu cho thuê văn phòng được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh theo phương pháp đường thẳng trong suốt thời gian cho thuê.

(b) Doanh thu bán bất động sản

Doanh thu bán bất động sản được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh khi bất động sản đã hoàn thành toàn bộ và bán giao cho khách hàng phần lớn những rủi ro và lợi ích gắn liền với quyền sở hữu bất động sản đã được chuyển giao cho người mua.

(c) Doanh thu cung cấp dịch vụ

Doanh thu cung cấp dịch vụ được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh khi dịch vụ đã được cung cấp, bằng cách tính mức độ hoàn thành của từng giao dịch, dựa trên cơ sở đánh giá tỉ lệ dịch vụ đã cung cấp so với tổng khối lượng dịch vụ phải cung cấp. Doanh thu cung cấp dịch vụ chỉ được ghi nhận khi đồng thời thỏa mãn bốn điều kiện sau:

- Doanh thu được xác định tương đối chắc chắn;
- Có khả năng thu được lợi ích kinh tế từ giao dịch cung cấp dịch vụ đó;
- Xác định được phần công việc đã hoàn thành tại ngày của bảng cân đối kế toán; và
- Xác định được chi phí phát sinh cho giao dịch và chi phí để hoàn thành giao dịch cung cấp dịch vụ đó.

2 CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN CHỦ YẾU (tiếp theo)

2.19 Ghi nhận doanh thu (tiếp theo)

(d) Thu nhập lãi

Thu nhập lãi được ghi nhận khi được hưởng.

(e) Thu nhập từ cổ tức và lợi nhuận được chia

Thu nhập từ cổ tức và lợi nhuận được chia được ghi nhận khi Công ty xác lập quyền nhận cổ tức và lợi nhuận được chia từ các đơn vị đầu tư.

2.20 Giá vốn hàng bán và dịch vụ cung cấp

Giá vốn hàng bán và dịch vụ cung cấp được ghi nhận theo nguyên tắc phù hợp với doanh thu và nguyên tắc thận trọng.

2.21 Chi phí tài chính

Chi phí tài chính phản ánh những khoản chi phí hoạt động tài chính phát sinh trong năm chủ yếu bao gồm các khoản chi phí hoặc các khoản lỗ liên quan đến các hoạt động đầu tư tài chính, chi phí cho vay và đi vay vốn, chi phí giao dịch bán chứng khoán; dự phòng giảm giá chứng khoán kinh doanh, dự phòng tổn thất đầu tư vào đơn vị khác, khoản lỗ phát sinh khi bán ngoại tệ và lỗ tỷ giá hối đoái.

2.22 Chi phí bán hàng, chi phí quản lý doanh nghiệp và chi phí khác

Chi phí được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh trên cơ sở dồn tích.

2.23 Thuế thu nhập hiện hành và thuế thu nhập hoãn lại

Thuế thu nhập doanh nghiệp bao gồm toàn bộ số thuế thu nhập tính trên thu nhập chịu thuế thu nhập doanh nghiệp, kể cả các khoản thu nhập nhận được từ hoạt động sản xuất, kinh doanh hàng hóa dịch vụ tại nước ngoài mà Việt Nam chưa ký hiệp định về tránh đánh thuế hai lần. Chi phí thuế thu nhập bao gồm chi phí thuế thu nhập hiện hành và chi phí thuế thu nhập hoãn lại.

Thuế thu nhập hiện hành là số thuế thu nhập doanh nghiệp phải nộp hoặc thu hồi được tính trên thu nhập chịu thuế theo thuế suất thuế thu nhập doanh nghiệp của năm hiện hành. Thuế thu nhập hiện hành và thuế thu nhập hoãn lại được ghi nhận là thu nhập hay chi phí khi xác định lợi nhuận hoặc lỗ của kỳ phát sinh, ngoại trừ trường hợp thuế thu nhập phát sinh từ một giao dịch hoặc sự kiện được ghi nhận trực tiếp vào vốn chủ sở hữu trong cùng kỳ hay một kỳ khác.

2 CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN CHỦ YẾU (tiếp theo)

2.23 Thuế thu nhập hiện hành và thuế thu nhập hoãn lại (tiếp theo)

Thuế thu nhập hoãn lại được tính đầy đủ, sử dụng phương thức công nợ, tính trên các khoản chênh lệch tạm thời giữa giá trị ghi sổ của các khoản mục tài sản và nợ phải trả trên báo cáo tài chính và cơ sở tính thuế thu nhập của các khoản mục này. Thuế thu nhập hoãn lại không được ghi nhận khi nợ thuế thu nhập hoãn lại phải trả phát sinh từ ghi nhận ban đầu của một tài sản hay nợ phải trả của một giao dịch mà giao dịch này không phải là giao dịch sáp nhập doanh nghiệp, không có ảnh hưởng đến lợi nhuận kế toán hoặc lợi nhuận/lỗ tính thuế thu nhập tại thời điểm phát sinh giao dịch. Thuế thu nhập hoãn lại được tính theo thuế suất dự tính được áp dụng trong niên độ mà tài sản được thu hồi hoặc khoản nợ phải trả được thanh toán dựa trên thuế suất đã ban hành hoặc xem như có hiệu lực tại ngày của bảng cân đối kế toán.

Tài sản thuế thu nhập hoãn lại được ghi nhận khi có khả năng sẽ có lợi nhuận tính thuế trong tương lai để sử dụng những chênh lệch tạm thời được khấu trừ.

2.24 Các bên liên quan

Các doanh nghiệp, các cá nhân, trực tiếp hay gián tiếp qua một hoặc nhiều trung gian, có quyền kiểm soát Công ty hoặc chịu sự kiểm soát của Công ty, hoặc cùng chung sự kiểm soát với Công ty, bao gồm cả công ty mẹ, công ty con và công ty liên kết là các bên liên quan. Các bên liên kết, các cá nhân trực tiếp hoặc gián tiếp nắm quyền biểu quyết của Công ty mà có ảnh hưởng đáng kể đối với Công ty, những cá nhân quản lý chủ chốt bao gồm Giám đốc Công ty, viên chức của Công ty, những thành viên mật thiết trong gia đình của các cá nhân này hoặc các bên liên kết này hoặc những công ty liên kết với các cá nhân này cũng được coi là bên liên quan.

Trong việc xem xét từng mối quan hệ của các bên liên quan, Công ty chú ý tới bản chất của mối quan hệ chứ không chỉ hình thức pháp lý của các quan hệ đó.

2.24 Báo cáo bộ phận

Một bộ phận là một hợp phần có thể xác định riêng biệt của Công ty tham gia vào việc cung cấp các sản phẩm hoặc dịch vụ liên quan (bộ phận chia theo hoạt động kinh doanh), hoặc cung cấp sản phẩm hoặc dịch vụ trong một môi trường kinh tế cụ thể (bộ phận chia theo khu vực địa lý). Mỗi bộ phận này chịu rủi ro và thu được lợi ích khác biệt với các bộ phận khác. Báo cáo bộ phận của Công ty là dựa theo bộ phận chia theo hoạt động kinh doanh.

Thông tin bộ phận được lập và trình bày phù hợp với chính sách kế toán áp dụng cho việc lập và trình bày báo cáo tài chính của Công ty nhằm mục đích để giúp người sử dụng báo cáo tài chính hiểu rõ và đánh giá được tình hình hoạt động của Công ty một cách toàn diện.

3 TIỀN VÀ CÁC KHOẢN TƯƠNG ĐƯƠNG TIỀN

	31.03.2017 VND	31.12.2016 VND
Tiền mặt	325.134.171	392.565.437
Tiền gửi ngân hàng	3.135.688.453	1.763.769.410
Các khoản tương đương tiền (*)	371.404.669	366.885.785
	<u>3.832.227.293</u>	<u>2.523.220.632</u>

(*) Đây là các khoản tiền gửi tại các ngân hàng thương mại có kỳ hạn dưới ba tháng.

4 ĐẦU TƯ TÀI CHÍNH

(a) Chứng khoán kinh doanh

Chi tiết các khoản đầu tư tại ngày 31 tháng 03 năm 2017 như sau :

	2017			Giá gốc VND	2016	
	Giá gốc VND	Giá trị hợp lý VND	Dự phòng VND		Giá gốc VND	Giá trị hợp lý VND
Chứng khoán niêm yết TDH	-	-	-	11.921.453.800	11.653.296.000	(268.157.800)
Đầu tư ngắn hạn khác						
Thông Đức	212.300.000.000	-	-	212.300.000.000	-	-
	<u>212.300.000.000</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>224.221.453.800</u>	<u>(268.157.800)</u>	

(b) Đầu tư vào công ty con

Chi tiết các khoản đầu tư tại ngày 31 tháng 03 năm 2017 như sau :

	2017			
	Giá gốc VND	Giá trị hợp lý VND	Quyền sở hữu và quyền biểu quyết %	Hoạt động chính
Phúc Thịnh Đức	195.700.000.000	-	95%	Kinh doanh bất động sản, xây dựng
Bách Kinh	109.141.440.000	-	100%	Sản xuất bao bì, sản phẩm từ nhựa và vật liệu xây dựng
Đất Phúc	54.274.140.000	-	100%	Dịch vụ thi công, thiết kế công trình
	<u>359.115.580.000</u>			

Tại ngày 31 tháng 03 năm 2017, do không có đầy đủ thông tin cần thiết, Công ty chưa xác định được giá trị hợp lý của các khoản đầu tư trên.

CÔNG TY CỔ PHẦN NGOẠI THƯƠNG VÀ PHÁT TRIỂN ĐẦU TƯ TP. HỒ CHÍ MINH

Mẫu số B 09 – DN

5 PHẢI THU NGẮN HẠN CỦA KHÁCH HÀNG

	31.03.2017 VND	31.12.2016 VND
Bên thứ ba		
Công ty Quản lý và Phát triển nhà Quận 2 (Thuyết minh 9)	3.639.250.000	3.639.250.000
Khác	98.831.785	121.588.146
Bên liên quan (Thuyết minh 28(b))	-	3.393.656
	<u>3.738.081.785</u>	<u>3.764.231.802</u>

6 TRẢ TRƯỚC CHO NGƯỜI BÁN NGẮN HẠN

	31.03.2017 VND	31.12.2016 VND
Các khoản khác	1.088.514.204	1.025.475.608
	<u>1.088.514.204</u>	<u>1.025.475.608</u>

7 PHẢI THU VỀ CHO VAY NGẮN HẠN

	31.03.2017 VND	31.12.2016 VND
Bên liên quan (Thuyết minh 29(b))	4.300.000.000	4.300.000.000
	<u>4.300.000.000</u>	<u>4.300.000.000</u>

8 PHẢI THU NGẮN HẠN KHÁC

	31.03.2017		31.12.2016	
	Giá trị VND	Dự phòng VND	Giá trị VND	Dự phòng VND
Phải thu từ các khoản UTĐT và hợp tác đầu tư (Thuyết minh 28(b))	4.500.000.000	-	-	-
Ứng trước cho đối tác kinh doanh	3.650.000.000	(3.650.000.000)	3.650.000.000	(3.650.000.000)
Phải thu lãi tiền gửi và lãi cho vay	130.916.666	-	70.791.666	-
Các khoản khác	681.810.912	(641.100.000)	781.810.912	(741.100.000)
	<u>8.962.727.578</u>	<u>(4.291.100.000)</u>	<u>4.502.602.578</u>	<u>(4.391.100.000)</u>

CÔNG TY CỔ PHẦN NGOẠI THƯƠNG VÀ PHÁT TRIỂN ĐẦU TƯ TP. HỒ CHÍ MINH

Mẫu số B 09 – DN

9 NỢ XẤU

	31.03.2017			31.12.2016		
	Giá gốc VND	Giá trị có thể thu hồi VND	Dự phòng VND	Giá gốc VND	Giá trị có thể thu hồi VND	Dự phòng VND
Công ty Quản lý và Phát triển nhà Quận 2 (Thuyết minh 5)	3.639.250.000	-	(3.639.250.000)	3.639.250.000	-	(3.639.250.000)
Công ty Xây dựng Tuấn Châu	2.150.000.000	-	(2.150.000.000)	2.150.000.000	-	(2.150.000.000)
Công ty Liên doanh Phát triển Du lịch Quốc tế Phương Hoàng	1.500.000.000	-	(1.500.000.000)	1.500.000.000	-	(1.500.000.000)
Khác	641.100.000	-	(641.100.000)	741.100.000	-	(741.100.000)
	<u>7.930.350.000</u>	<u>-</u>	<u>(7.930.350.000)</u>	<u>8.030.350.000</u>	<u>-</u>	<u>(8.030.350.000)</u>

10 TÀI SẢN CÓ ĐỊNH

(a) Tài sản cố định hữu hình

Giá trị còn lại của tài sản cố định hữu hình chủ yếu là nhà cửa và vật kiến trúc.

Tại ngày 31 tháng 03 năm 2017, nguyên giá tài sản cố định hữu hình đã khấu hao hết nhưng còn sử dụng bao gồm bao gồm máy móc thiết bị là 1,8 tỷ đồng (tại ngày 31 tháng 12 năm 2016: 1,8 tỷ đồng).

(b) Tài sản cố định vô hình

Tài sản cố định vô hình bao gồm phần mềm máy tính.

11 BẤT ĐỘNG SẢN ĐẦU TƯ

Bất động sản đầu tư cho thuê

	Nhà cửa VND
Nguyên giá	
Tại ngày 1 tháng 1 năm 2017 và ngày 31 tháng 03 năm 2017	<u>26.001.367.597</u>
Khấu hao lũy kế	
Tại ngày 1 tháng 1 năm 2017	22.376.500.291
Khấu hao trong năm	51.054.468
Tại ngày 31 tháng 03 năm 2017	<u>22.427.554.759</u>
Giá trị còn lại	
Tại ngày 1 tháng 1 năm 2017	<u>3.624.867.306</u>
Tại ngày 31 tháng 03 năm 2017	<u>3.573.812.838</u>

Nguyên giá bất động sản đầu tư đã khấu hao hết nhưng còn sử dụng tại ngày 31 tháng 03 năm 2017 và tại ngày 31 tháng 12 năm 2016 là 20,8 tỷ đồng.

12 CHI PHÍ SẢN XUẤT KINH DOANH DỜ DANG DÀI HẠN

Chi tiết chi phí sản xuất kinh doanh dở dang của các dự án như sau:

	31.03.2017 VND	31.12.2016 VND
Dự án khu dân cư Cần Giờ (*)	76.320.475.917	76.320.475.917
Dự án khu dân cư Bình Trưng Đông (**)	47.866.084.432	47.866.084.432
Dự án khác	23.650.000	23.650.000
	124.210.210.349	124.210.210.349

- (*) Dự án xây dựng khu dân cư 31,8 ha tại Huyện Cần Giờ, TP. Hồ Chí Minh do Công ty làm chủ đầu tư.

Ngày 28 tháng 2 năm 2002, Công ty ký một Hợp đồng hợp tác kinh doanh với Công ty Cổ phần Dịch vụ Tổng hợp Sài Gòn để thực hiện dự án này nhưng không thành lập một pháp nhân mới. Tỷ lệ vốn góp của mỗi bên là 50%.

Chi phí của dự án này bao gồm chủ yếu là tiền sử dụng đất, chi phí đền bù giải phóng mặt bằng và 11 tỷ đồng chi phí lãi vay được vốn hóa.

- (**) Dự án xây dựng khu dân cư trên 136,9 ha đất Bình Trưng Đông, Quận 2, TP. Hồ Chí Minh do Công ty XD & KD Nhà Phú Nhuận làm chủ đầu tư với 14 đơn vị tham gia trong đó có Công ty.

Công ty đã ký kết một hợp đồng với Công ty XD & KD Nhà Phú Nhuận với thỏa thuận như sau:

- Công ty sẽ đóng góp kinh phí để đầu tư xây dựng hoàn chỉnh hệ thống hạ tầng kỹ thuật chính khu dân cư Bình Trưng Đông.
- Sau đó, Công ty sẽ được quyền sử dụng hệ thống hạ tầng kỹ thuật nội bộ của dự án thành phần và khai thác diện tích đất tương đương 5 ha.

Chi phí của dự án này bao gồm chủ yếu là tiền sử dụng đất, chi phí đền bù giải phóng mặt bằng và kinh phí đóng góp cho Công ty XD & KD Nhà Phú Nhuận.

CÔNG TY CỔ PHẦN NGOẠI THƯƠNG VÀ PHÁT TRIỂN ĐẦU TƯ TP. HỒ CHÍ MINH

Mẫu số B 09 – DN

13 THUẾ VÀ CÁC KHOẢN KHÁC PHẢI THU/PHẢI NỘP NGÂN SÁCH NHÀ NƯỚC

(a) Phải thu

Các khoản phải thu từ ngân sách Nhà nước chủ yếu bao gồm thuế giá trị gia tăng đầu vào sẽ được hoàn lại phát sinh từ dự án Bình Trưng Đông (Thuyết minh 12).

(b) Phải nộp

	Tại ngày 1.1.2017 VND	Phải nộp trong năm VND	Thực nộp trong năm VND	Tại ngày 31.03.2017 VND
Thuế giá trị gia tăng	1.666.638	160.910.996	(162.577.634)	-
Thuế thu nhập cá nhân	24.218.137	123.793.313	(124.560.934)	23.450.516
Thuế khác	1.950.000.000	3.000.000	(1.953.000.000)	-
	<u>1.975.884.775</u>	<u>287.704.309</u>	<u>(2.240.138.568)</u>	<u>23.450.516</u>

14 PHẢI TRẢ NGẮN HẠN KHÁC

	31.03.2017 VND	31.12.2016 VND
Tiền đặt cọc của khách hàng mua dự án Bình Trưng Đông	54.931.147.276	54.931.147.276
Cổ tức phải trả (*)	717.526.573	717.526.573
Các khoản khác	2.424.431.703	2.376.002.333
	<u>58.073.105.552</u>	<u>58.024.676.182</u>

(*) Biến động cổ tức phải trả trong năm như sau:

	31.03.2017 VND	31.12.2016 VND
Số dư đầu năm	717.526.573	717.526.573
Cổ tức phải trả trong năm	-	-
Cổ tức đã chi trả	-	-
	<u>717.526.573</u>	<u>717.526.573</u>

Tại ngày 31 tháng 03 năm 2017 và ngày 31 tháng 12 năm 2016, Công ty không có bất kỳ khoản phải trả ngắn hạn khác nào bị quá hạn.

CÔNG TY CỔ PHẦN NGOẠI THƯƠNG VÀ PHÁT TRIỂN ĐẦU TƯ TP. HỒ CHÍ MINH

Mẫu số B 09 – DN

15 DỰ PHÒNG PHẢI TRẢ

(a) Ngắn hạn

Dự phòng phải trả ngắn hạn liên quan đến tiền lãi ước tính phải trả trên khoản thu được từ dự án Bình Trưng Đông.

(b) Dài hạn

Dự phòng phải trả dài hạn liên quan đến trợ cấp thôi việc của người lao động.

16 QUỸ KHEN THƯỞNG, PHÚC LỢI

	31.03.2017	31.12.2016
	VND	VND
Số dư đầu năm	9.017.884.558	10.233.585.672
Chi phúc lợi cho nhân viên	(284.539.236)	(1.240.786.562)
Khác	2.000.000	25.085.448
	<u>8.735.345.322</u>	<u>9.017.884.558</u>

17 VỐN GÓP CỦA CHỦ SỞ HỮU

(a) Số lượng cổ phiếu

	2017	2016
Số lượng cổ phiếu đăng ký, phát hành và đang lưu hành	<u>38.629.988</u>	<u>38.629.988</u>

(b) Tình hình biến động của vốn cổ phần

	Số cổ phiếu	Cổ phiếu phổ thông VND
Tại ngày 1 tháng 1 năm 2017 và ngày 31 tháng 03 năm 2017	<u>38.629.988</u>	<u>386.299.880.000</u>

Mệnh giá: 10.000 đồng/cổ phiếu.

Công ty không có cổ phiếu ưu đãi.

18 TÌNH HÌNH TĂNG GIẢM VỐN CHỦ SỞ HỮU

	Vốn góp của chủ sở hữu VND	Thặng dư vốn cổ phần VND	Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối VND	Tổng cộng VND
Tại ngày 1 tháng 1 năm 2016	276.099.880.000	198.611.990.000	10.651.805.265	485.363.675.265
Lỗ trong năm	-	-	(10.523.620.086)	(10.523.620.086)
Vốn tăng trong năm	110.200.000.000	53.085.580.000	-	163.285.580.000
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2016	386.299.880.000	251.697.570.000	128.185.179	638.125.635.179
Lãi trong năm	-	-	684.159.894	684.159.894
Tại ngày 31 tháng 03 năm 2017	386.299.880.000	251.697.570.000	812.345.073	638.809.795.073

CÔNG TY CỔ PHẦN NGOẠI THƯƠNG VÀ PHÁT TRIỂN ĐẦU TƯ TP. HỒ CHÍ MINH

Mẫu số B 09 – DN

19 CÁC KHOẢN MỤC NGOÀI BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN

Khoản mục tiền và các khoản tương đương tiền đã bao gồm số ngoại tệ là 931 Đô la Mỹ (tại ngày 31 tháng 12 năm 2016: 934 Đô la Mỹ).

20 DOANH THU BÁN HÀNG VÀ CUNG CẤP DỊCH VỤ

	01.01.2017- 31.03.2017 VND	01.01.2016- 31.03.2016 VND
Doanh thu cho thuê văn phòng	1.641.410.447	1.305.800.589
Khác	-	138.600.000
	<u>1.641.410.447</u>	<u>1.444.400.589</u>

21 GIÁ VỐN HÀNG BÁN VÀ DỊCH VỤ CUNG CẤP

	01.01.2017- 31.03.2017 VND	01.01.2016- 31.03.2016 VND
Giá vốn cho thuê văn phòng	873.779.264	822.423.829
	<u>873.779.264</u>	<u>822.423.829</u>

22 DOANH THU HOẠT ĐỘNG TÀI CHÍNH

	01.01.2017- 31.03.2017 VND	01.01.2016- 31.03.2016 VND
Lãi từ thanh lý các khoản đầu tư	2.391.249.776	-
Lãi tiền gửi ngân hàng và lãi cho vay	58.678.794	457.767.803
Lãi do đánh giá lại các khoản mục có gốc ngoại tệ cuối kỳ	-	7.386.619
Lãi từ hoạt động khác	6.376.000	1.000
	<u>2.456.304.570</u>	<u>465.155.422</u>

23 CHI PHÍ TÀI CHÍNH

	01.01.2017- 31.03.2017 VND	01.01.2016- 31.03.2016 VND
Lỗ do thanh lý các khoản đầu tư	-	3.000.000.000
Hoàn nhập dự phòng giảm giá các khoản đầu tư	(268.157.800)	(3.300.000.000)
Lãi tiền vay	84.060.000	-
Chi phí tài chính khác	1.371.075	-
	<u>(182.726.725)</u>	<u>(300.000.000)</u>

CÔNG TY CỔ PHẦN NGOẠI THƯƠNG VÀ PHÁT TRIỂN ĐẦU TƯ TP. HỒ CHÍ MINH

Mẫu số B 09 – DN

24 CHI PHÍ QUẢN LÝ DOANH NGHIỆP

	01.01.2017- 31.03.2017 VND	01.01.2016- 31.03.2016 VND
Chi phí nhân viên	1.682.704.571	2.312.270.579
Khấu hao tài sản cố định	14.452.653	14.452.653
Chi phí dịch vụ mua ngoài	1.027.064.555	1.397.361.760
Chi phí dự phòng	(100.000.000)	(350.000.000)
Chi phí khác	110.138.908	260.486.140
	<u>2.734.360.687</u>	<u>3.634.571.132</u>

25 LỢI NHUẬN KHÁC

	01.01.2017- 31.03.2017 VND	01.01.2016- 31.03.2016 VND
Thu nhập khác		
Thu nhập từ thanh lý tài sản cố định	-	100.800.000
Khác	979.303	920.000
	<u>979.303</u>	<u>101.720.000</u>
Chi phí khác		
Khác	-	-
	<u>-</u>	<u>-</u>
	<u>979.303</u>	<u>101.720.000</u>

26 THUẾ THU NHẬP DOANH NGHIỆP

Thuế trên lợi nhuận chịu thuế của Công ty khác với số thuế khi được tính theo thuế suất hiện hành áp dụng cho Công ty như sau:

	01.01.2017- 31.03.2017 VND	01.01.2016- 31.03.2016 VND
(Lỗ)/lợi nhuận kế toán trước thuế	673.281.094	(2.210.727.034)
Thuế tính ở thuế suất 20%	134.656.219	(442.145.407)
Điều chỉnh:		
Thu nhập không chịu thuế	-	-
Chi phí không được khấu trừ	-	-
Lỗ tính thuế mà không ghi nhận tài sản thuế thu nhập hoãn lại	-	409.481.464
Chuyển lỗ tính thuế	(145.535.019)	-
Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp	(10.878.800)	(32.663.943)
Trong đó:		
Thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành	-	-
Thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại	(10.878.800)	(32.663.943)
	(10.878.800)	(32.663.943)

Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp trong năm được tính dựa vào thu nhập chịu thuế ước tính và tùy thuộc vào sự kiểm tra và có thể có những điều chỉnh của cơ quan thuế.

27 CHI PHÍ SẢN XUẤT KINH DOANH THEO YẾU TỐ

	01.01.2017- 31.03.2017 VND	01.01.2016- 31.03.2016 VND
Chi phí nhân viên	1.994.670.822	2.786.206.997
Chi phí dịch vụ mua ngoài	1.526.629.110	1.747.785.915
Chi phí khấu hao	65.507.121	65.507.121
Chi phí dự phòng	(100.000.000)	(350.000.000)
Chi phí khác	121.332.898	272.503.012
	3.608.139.951	4.522.003.045

28 THUYẾT MINH VỀ CÁC BÊN LIÊN QUAN

(a) Giao dịch với các bên liên quan

Trong năm, các giao dịch trọng yếu sau đây được thực hiện với các bên liên quan:

	01.01.2017- 31.03.2017 VND	01.01.2016- 31.03.2016 VND
<i>Các khoản chi lương và thù lao cho các nhân sự quản lý chủ chốt</i>		
Lương và lợi ích khác	645.340.327	996.077.338
(b) Số dư cuối năm với các bên liên quan		
	31.03.2017 VND	31.12.2016 VND
Phải thu ngắn hạn khách hàng (Thuyết minh 5)		
Công ty con	-	3.393.656
Phải thu ngắn hạn khác		
Công ty con	124.541.666	70.791.666
Phải thu về cho vay ngắn hạn (Thuyết minh 7)		
Công ty con	4.300.000.000	4.300.000.000
Phải thu ngắn hạn khác (Thuyết minh 8)		
Thành viên quản lý chủ chốt hiện tại của Công ty con	4.500.000.000	-
Phải trả ngắn hạn khác		
Công ty con	53.160.000	36.390.000
Vay ngắn hạn		
Công ty con	-	3.800.000.000

29 **BÁO CÁO BỘ PHẬN**

Báo cáo bộ phận theo lĩnh vực kinh doanh

Hoạt động kinh doanh chính của Công ty là xây dựng dân dụng, cho thuê và kinh doanh bất động sản. Công ty trình bày doanh thu và giá vốn theo lĩnh vực kinh doanh trong Thuyết minh 20 và Thuyết minh 21.

Báo cáo bộ phận theo khu vực địa lý

Công ty chủ yếu hoạt động trong khu vực địa lý Việt Nam, do đó Công ty không trình bày báo cáo bộ phận theo khu vực địa lý.


Báo cáo tài chính riêng đã được Tổng Giám đốc phê duyệt phát hành ngày 27 tháng 4 năm 2017



Nguyễn Thị Phương Thảo
Người lập



Phạm Đình Hoàng
Kế toán trưởng



Đoàn Ngọc Quang
Tổng Giám đốc

